

ОФОРМЛЕНИЕ ЦИТАТ

Выдержки из презентации И. Б. Стрелковой
«Заимствования в научных публикациях. Культура цитирования»

ЦИТАТА КАК ПРЯМАЯ РЕЧЬ:

- **Текст цитаты заключается в кавычки и приводится в той грамматической форме, в какой он дан в источнике, с сохранением авторского написания:**

Пример: Нам импонирует определение, данное коллективом российских авторов: «Логистика это наука об оптимизации потоков (материальных, финансовых, информационных, кадровых и др.) и управление ими; интегральный инструмент менеджмента для достижения целей за счет эффективного управления потоками; «планирование и контроль поступающего на предприятие потока материальной продукции и соответствующего ему информационного потока, а также управление ими» [196, с. 6]. (из текста диссертационного исследования А.Ч. Милюнец)

- **Если цитата включена на правах части в предложение авторского текста, то она пишется со строчной (маленькой) буквы:**

Пример: Анализируя работы Г.Г. Азгальдова [23, 47, 86 и др.], связанные с терминологическим аппаратом квалиметрии, А.С. Лобанов считает, что «деятельность специалистов в области квалиметрии по разработке методик оценивания качества объектов любой природы приводит не только к обогащению её методического аппарата, но и к развитию теоретической части» [134, с. 14]. (из текста диссертационного исследования Н.М. Люцко)

Цитирование должно быть полным, без произвольного сокращения цитируемого текста и без искажений мысли автора.

- **Пропуск слов, предложений, абзацев при цитировании допускается без искажения цитируемого текста и обозначается многоточием, которое ставится в любом месте цитаты:**

Пример: Мы уверены, что в условиях цифровой среды размещение ВКР в открытом доступе «позволит повысить прозрачность присуждения квалификационных степеней; устранить проблему некорректного использования источников (научного плагиата и нарушения академической этики) за счет возможности проверки квалификационных работ на плагиат на практически любом этапе жизненного цикла этих работ; повысить уровень ответственности университетов <...> за результаты их работы, а также мотивацию студентов и соискателей при подготовке работ» [1, с. 167] и в конечном итоге будет способствовать повышению качества высшего образования в стране.

ТРЕБОВАНИЯ К ПУНКТУАЦИОННОМУ ОФОРМЛЕНИЮ ЦИТАТ:

- Все знаки препинания внутри цитаты должны в точности воспроизводить авторскую пунктуацию.
- Если цитата завершает предложение, точка ставится после того, как закроются кавычки.
- Если цитируемое высказывание представляет собой авторский вопрос или восклицание, вопросительный или восклицательный знак, поставленный автором, остаётся внутри кавычек.
- Если цитата полностью воспроизводит предложение цитируемого текста, то она начинается с прописной буквы во всех случаях, кроме одного, — когда эта цитата представляет собой часть предложения научной работы.
- Если автор научной работы, приводя цитату, выделяет в ней некоторые слова, он должен это специально оговорить. После поясняющего текста ставится точка, затем указываются инициалы автора научной работы, а весь текст заключается в круглые скобки. Вариантами таких оговорок являются следующие: (*подчеркнуто мною*. – И.К.), (*курсив наш*. – Автора).

ПАРАФРАЗ КАК СПОСОБ ЦИТИРОВАНИЯ

- краткое изложение большого объёма информации;
- представление обобщенной информации при ссылке на несколько источников;
- краткое изложение объемной теоретической концепции;
- объемные цитаты, неприменимые для прямого упоминания.

**Ссылка на автора так же обязательна,
как и сохранение смысла при пересказе.**

Пример: Не существует единой точки зрения на содержание и глубину термина «мастерство»: одни специалисты считают, что мастерство шире профессионализма и опирается на него [15, 74, 75, 167 и др.]; другие определяют профессионализм шире мастерства, и уже мастерство, по их мнению, является составной частью профессионализма [192, 260, 280 и др.].

ПРАВИЛА ЦИТИРОВАНИЯ:

- Если один и тот же источник (монография, научно-практическое пособие и др.) переиздавался неоднократно, то рекомендуется ссылаться на его последнее издание. На более ранние издания можно ссылаться только в тех случаях, когда в них есть нужный материал, не включенный в последние издания.
- В научных работах следует избегать ссылок на учебники, учебные пособия и популярную литературу, а также газетные публикации (*исключение – газеты, учебники как предмет исследования*).
- Не рекомендуется ссылаться на материалы, размещённые в сети Интернет (в т.ч. в университетском репозитории), если они доступны в традиционных изданиях.
- Данные с официальных сайтов министерств и ведомств оформляются как электронный ресурс, например:

Основные показатели учреждений высшего образования Республики Беларусь [Электронный ресурс] // Главный информационно-аналитический центр Министерства образования Респ. Беларусь : официальный сайт. – Режим доступа: <http://www.giac.by/statistika/pokazateli.php>. – Дата доступа: 25.02.2022.

- В научных текстах не рекомендуется писать имена авторов целиком, их инициалы указываются перед фамилией.
- Иностранные термины, цитируемые в научной работе, приводятся в переводе на языке работы (исключение – специальные термины не являются общеизвестными или переводятся автором работы впервые).
- При цитировании фрагментов текста иностранных источников цитаты следует приводить на языке основного текста работы в авторском переводе. Если нет уверенности в корректности перевода, следует использовать парафраз.
- Если в работе используется профессиональный перевод текста из источника на иностранном языке, можно оформить этот текст как цитату и дать библиографическую ссылку таким образом:

Cicerchia, M. What is adult basic education? = Что такое базовое образование для взрослых? / M. Cicerchia, Ch. Freeman; пер. К. А. Кунцевич// Libr. j. –2014. – Vol. 129, №1. – P. 62–65.

- Если цитируемая статья имеет индекс DOI, необходимо указывать его после описания цитируемой статьи.

- Не допускаются произвольные сокращения названий журналов или указание аббревиатуры (если она официально не предусмотрена).
- В научных журналах используют различные стили цитирования, расположения ссылок в списке использованных источников («ванкуверский» [1, с.2], «гарвардский» (Фамилия, 2010) и др.).
- Следует оформлять ссылки в соответствии с требованиями, указанными в журнале.
- Если журнал даёт рекомендации по цитированию своих статей, необходимо брать информацию из этого раздела. При отсутствии таких рекомендаций следует использовать выходные данные статей, размещаемые в колонтитулах или в других местах статьи (название журнала, год, том, выпуск, номер, страницы).

ОШИБКИ ЦИТИРОВАНИЯ:

- Отсутствие ссылки – это нарушение авторских прав.
- На все источники, приведенные в Списке использованной литературы, обязательно должны быть указания в тексте работы.
- Появление в тексте работы цитат и ссылок, не представленных в списке литературы, и наоборот, появление в списке литературы источников, на которые нет ссылок в тексте работы, является грубейшей ошибкой.

ПРАВИЛА ОФОРМЛЕНИЯ САМОЦИТИРОВАНИЯ

- Происходит в соответствии с теми же правилами, что и обычное цитирование «чужих» текстов: «свой» текст, используемый автором повторно, должен чётко отделяться от «своего нового» текста при помощи кавычек или иным принятым в данной научной области способом (изменение шрифта и др.), чтобы у читателя не возникало сомнений относительно его новизны.
- **Ссылка на первоисточник обязательна!**

Выдержки из презентации О. С. Беленькой
«Автор и «Антиплагиат»: от любви до ненависти...»

Модуль поиска «Цитирование» определяет как цитату текст, **взятый в кавычки** и удовлетворяющий хотя бы одному из условий:

- перед цитатой указано полное имя автора цитаты, либо фамилия и инициалы, а также слово, обозначающее высказывание (говорит, пишет, утверждает и т.д.)
- после цитаты стоит ссылка на источник (в квадратных или круглых скобках)
- после цитаты присутствует сноска

Примеры:

И. В. Курчатов **говорил**: «Жизнь человека не вечна, но наука и знания переступают пороги столетий».

«Гравитация – это не обычная сила, а следствие того, что пространство-время не является плоским, как считалось раньше; оно искривлено распределенными в нем массой и энергией» (С. Хокинг, **Краткая история времени**, с. 48).

«Объективный процесс возрастания капитала определяет характер экономической деятельности при капитализме» [2, с. 43].

«но оказало влияние не только на функционирование каждого из ее элементов, но и на деятельность целых государственных институтов, что особенно ярко проявилось в социально-значимые периоды развития общества»²